



***MEMORIA DE LABORES DEL  
BANCO DE GUATEMALA  
2003***





**MEMORIA DE LABORES  
DEL BANCO DE  
GUATEMALA  
2003**



## BANCO DE GUATEMALA

Guatemala,  
27 de abril de 2004

0 4 2 3 4

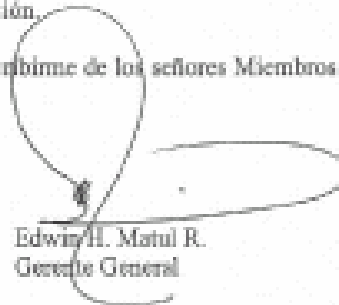
Señores  
Miembros de la  
Junta Monetaria  
Edificio

Señores Miembros:

Me complace dirigirme a ustedes para manifestarles que, conforme lo dispuesto en el artículo 32 del Decreto Número 16-2002 del Congreso de la República, Ley Orgánica del Banco de Guatemala, el Gerente General de esta institución tiene bajo su responsabilidad la administración de la misma y responderá ante el Presidente y ante la Junta Monetaria del correcto y eficaz funcionamiento del Banco.

En razón de lo anterior, me permito elevar a consideración de la Junta Monetaria la *Memoria de Labores del Banco de Guatemala 2003*, para que, conforme lo previsto en el inciso k) del artículo 26 de la referida ley orgánica, si lo estiman pertinente, se sirvan aprobarla para su respectiva publicación.

Aprovecho la oportunidad para suscribirme de los señores Miembros de la Junta Monetaria, muy atentamente,



Edwin H. Matul R.  
Gerente General

# **JUNTA MONETARIA**

## **MIEMBROS TITULARES**

**Lizardo Arturo Sosa López**  
Presidente

**Eduardo Humberto Weymann Fuentes**  
Ministro de Finanzas Públicas

**Sergio De la Torre Gimeno**  
Electo por las Asociaciones  
Empresariales de Comercio,  
Industria y Agricultura

**Aurelia Patricia Ramírez Ceberg**  
Ministra de Economía

**Julio Vielman Pineda**  
Electo por los Bancos Privados Nacionales

**Carlos Roberto Sett Oliva**  
Ministro de Agricultura, Ganadería y  
Alimentación

**Carlos Paiz Xulá**  
Electo por el Consejo Superior de la  
Universidad de San Carlos de Guatemala

**César Leonel Soto Arango**  
Electo por el Congreso de la República

## **MIEMBROS SUPLENTE**

**Mario Alberto García Lara**  
Vicepresidente

**Angel Rodríguez Tello**  
Viceministro de Finanzas Públicas

**Max Erwin Quirín Schoder**  
Electo por las Asociaciones  
Empresariales de Comercio,  
Industria y Agricultura

**Guido Orlando Rodas Rodas**  
Viceministro de Economía

**María Antonieta Del Cid de Bonilla**  
Electa por los Bancos Privados Nacionales

**María Elena Ávila de Martínez**  
Viceministra de Seguridad Alimentaria  
y Nutricional

**William García**  
Electo por el Consejo Superior de la  
Universidad de San Carlos de Guatemala

**Ramiro Ordóñez Jonama**  
Electo por el Congreso de la República

## **ASESORES PERMANENTES**

**Edwin Haroldo Matul Ruano**  
Gerente General

**Carlos Rafael García**  
Gerente Financiero

**Oscar Roberto Monterroso Sazo**  
Director  
Departamento de Estudios Económicos

**Douglas Orlando Borja Vielman**  
Superintendente de Bancos

**Hugo Rolando Gómez Ramírez**  
Secretario  
Junta Monetaria

**José Alfredo Blanco Valdés**  
Gerente Económico

**Leonel Hipólito Moreno Mérida**  
Gerente Jurídico

**Edgar Rolando Lemus Ramírez**  
Director  
Departamento de Cambios e Internacional

**Edgar Baltazar Barquín Durán**  
Intendente de Coordinación Técnica  
Superintendencia de Bancos

# BANCO DE GUATEMALA

## AUTORIDADES

**Lizardo Arturo Sosa López**  
Presidente

**Mario Alberto García Lara**  
Vicepresidente

**Edwin Haroldo Matul Ruano**  
Gerente General

**José Alfredo Blanco Valdés**  
Gerente Económico

**Carlos Rafael García**  
Gerente Financiero

**Manuel Augusto Alonzo Araujo**  
Gerente Administrativo

**Leonel Hipólito Moreno Mérida**  
Gerente Jurídico

## FUNCIONARIOS SUPERIORES

**Oscar Roberto Monterroso Sazo**  
Director  
Departamento de Estudios Económicos

**Carlos Andrés Meléndez Marroquín**  
Director  
Departamento de Análisis Bancario y  
Financiero

**Carlos Arnoldo Trejo Ajvix**  
Subdirector  
Departamento de Estudios Económicos

**Sergio Rolando González Rodríguez**  
Subdirector  
Departamento de Análisis Bancario y  
Financiero

**Otto René López Fernández**  
Subdirector  
Departamento de Estudios Económicos

**Juan Carlos Castañeda Fuentes**  
Director  
Departamento de Investigaciones Económicas

**Macrino Blanco Pinto**  
Director  
Departamento de Estadísticas Económicas

**Sergio Javier López Toledo**  
Asesor II  
Departamento de Investigaciones Económicas

**Fernando Wladimir Danilo Estrada Pérez**  
Subdirector  
Departamento de Estadísticas Económicas

**Luis Felipe Granados Ambrosy**  
Asesor II  
Unidad de Análisis de Riesgo

**Benjamín Estanislao Ruiz Estrada**  
Director  
Departamento de Operaciones de Mercado  
Abierto

**Fernando Diéguez Díaz**  
Subdirector  
Departamento de Operaciones de Mercado  
Abierto

**Raúl Humberto De León Letona**  
Director  
Departamento de Contabilidad y Emisión  
Monetaria

**José Fernando Ramírez Velásquez**  
Subdirector  
Departamento de Contabilidad y Emisión  
Monetaria

**Enrique Antonio Amurrio Comparini**  
Director  
Departamento de Comunicaciones  
y Relaciones Institucionales

**Mynor Humberto Saravia Sánchez**  
Director  
Departamento de Suministros y Servicios  
Diversos

**Mario Roberto León Ardón**  
Subdirector  
Departamento de Suministros y Servicios  
Diversos

**Carlos Francisco Cabrera Rodas**  
Director  
Departamento de Seguridad Bancaria

**Hugo Rolando Gómez Ramírez**  
Secretario  
Junta Monetaria

**Armando Felipe García Salas Alvarado**  
Subsecretario  
Junta Monetaria

**Edgar Rolando Lemus Ramírez**  
Director  
Departamento de Cambios e Internacional

**Rómulo Oswaldo Divas Muñoz**  
Subdirector  
Departamento de Cambios e Internacional

**Salvador Orlando Carrillo Grajeda**  
Director  
Departamento de Recursos Humanos

**Erick Prado Carvajal**  
Subdirector  
Departamento de Recursos Humanos

**Romeo Eduardo Campos Sánchez**  
Director  
Desarrollo Organizacional

**José René Lorente Méndez**  
Subdirector  
Desarrollo Organizacional

**Ariel Rodas Calderón**  
Director  
Departamento de Informática

**Byron Saúl Girón Mayén**  
Subdirector  
Departamento de Informática

**Beatriz Eugenia Ordóñez Porta de Leal**  
Asesor III  
Asesoría Jurídica

**Gerardo Noel Orozco Godínez**  
Asesor III  
Asesoría Jurídica



**Víctor Hugo Mazariegos Estrada**  
Auditor Interno

**César Augusto Martínez Alarcón**  
Asesor II  
Asesoría Jurídica

**Rolando Alfonso Castañeda Aldana**  
Subauditor Interno

# ÍNDICE

## CAPÍTULO I ESTRUCTURA ADMINISTRATIVA DEL BANCO DE GUATEMALA

<b>1.</b>	<b>Junta Monetaria</b>	4
<b>2.</b>	<b>Presidencia</b>	5
<b>3.</b>	<b>Administración</b>	6

## CAPÍTULO II OPERACIONES Y CUENTAS DEL BANCO DE GUATEMALA

<b>1.</b>	<b>Depósitos a plazo</b>	10
1.1	Expresados en quetzales	10
1.2	Expresados en dólares de los Estados Unidos de América	10
<b>2.</b>	<b>Operaciones con valores</b>	11
2.1	Bonos en cartera del Banco de Guatemala	11
2.2	Bonos de estabilización	11
<b>3.</b>	<b>Operaciones de reporto</b>	12
<b>4.</b>	<b>Reservas monetarias internacionales y transacciones en moneda extranjera</b>	12
4.1	Reservas monetarias internacionales	12
4.2	Administración de las reservas monetarias internacionales	12
4.3	Movimiento de cartas de crédito	17
4.4	Emisión de giros y órdenes de pago	18
4.5	Participación en el Sistema Electrónico de Negociación de Divisas -SINEDI-	18
<b>5.</b>	<b>Cartera crediticia</b>	19
<b>6.</b>	<b>Deuda externa</b>	21
<b>7.</b>	<b>Posición del sector público no financiero</b>	22
<b>8.</b>	<b>Agente financiero del Estado</b>	23
8.1	Operaciones con bonos del tesoro	23
8.2	Administración de fondos de amortización	24
8.3	Fideicomisos y fondos de garantía en administración	24
<b>9.</b>	<b>Fondo para la Protección del Ahorro</b>	26

<b>10.</b>	<b>Sistema de pagos y moneda</b>	28
10.1	Cámara de Compensación Bancaria	28
10.2	Billetes y monedas emitidos y amortizados	29
<b>11.</b>	<b>Aportes de Guatemala a organismos financieros internacionales</b>	30
<b>12.</b>	<b>Estados financieros</b>	31
12.1	Balance general	31
12.2	Estado de gastos y productos	32

### **CAPÍTULO III TRANSPARENCIA Y RENDICIÓN DE CUENTAS**

<b>1.</b>	<b>Transparencia y rendición de cuentas</b>	34
1.1	Comparecencia ante el Congreso de la República	34
1.2	Divulgación de información	34
<b>2.</b>	<b>Estrategia de comunicación</b>	35

### **CAPÍTULO IV OTRAS ACTIVIDADES DEL BANCO CENTRAL**

<b>1.</b>	<b>Participación en reuniones internacionales sobre aspectos monetarios</b>	38
<b>2.</b>	<b>Mejoramiento estadístico</b>	39
2.1	Primera Encuesta Económica -PEEC-	39
<b>3.</b>	<b>Encuestas de coyuntura</b>	39
3.1	Encuesta de Expectativas de Inflación -EEI-	40
3.2	Encuesta de Opinión Empresarial -EOE-	40
<b>4.</b>	<b>Eventos académicos</b>	41
4.1	Certamen "Doctor Manuel Noriega Morales"	41
4.2	Jornadas Económicas	41
4.3	Programa de Estudios Superiores	42
4.4	Participación en la Red de Investigadores de Bancos Centrales Iberoamericanos	43
4.5	XXX Reunión de Sistematización de Banca Central	43
4.6	Publicación de trabajos de investigación del Banco Central en revistas especializadas	44

### **CAPÍTULO V RESULTADOS DE LA POLÍTICA MONETARIA, CAMBIARIA Y CREDITICIA DE 2003 Y ACUERDO *STAND-BY* CON EL FONDO MONETARIO INTERNACIONAL**

		46
--	--	----

## **ANEXOS**

<b>1.</b>	Estado de Activos, Pasivos y Patrimonio Condensado del Fondo para la Protección del Ahorro.	50
<b>2.</b>	Estados financieros del Banco de Guatemala.	51
<b>3.</b>	Principales resoluciones emitidas por la Junta Monetaria en 2003.	59